

Installation Instructions

I - Sheet Number TL01 Rev.A



Tail Shades™ - Tail Shades 2™

For proper installation and best possible fit, please read all instructions **BEFORE** you begin.
For technical assistance or to obtain missing parts, please call Customer Relations at 1-800-241-7219.

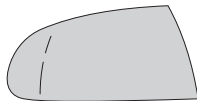
Important Safety Information



- CAUTION - Before driving, ensure that the tail light covers are properly secured to vehicle.
- Do not use automatic "brush-style" car washes.
- Do not use cleaning solvents of any kind.
- Periodically check all components for tightness.

TO CONFORM WITH FEDERAL & STATE/LOCAL LAWS, TAIL LIGHT COVERS ARE INTENDED FOR SHOW, COMPETITION, AND OFF-ROAD USE ONLY.

Contents NOTE: Actual product may vary from illustration.



Driver Side Cover



Passenger Side Cover



Alcohol Prep Pad x2

Tools Required



Car Wash Supplies



Clean Towel

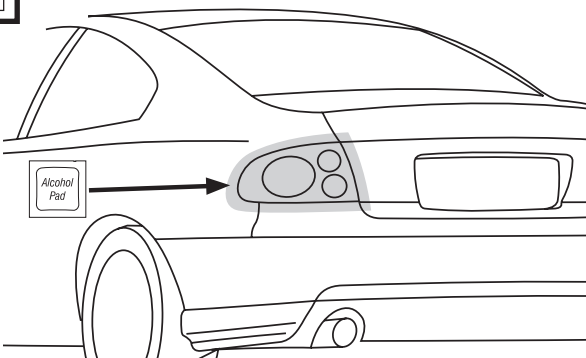
Preparation Before Painting / Installation

- A trial fit is recommended to ensure proper positioning and fit.
- Check fit of parts before painting as we will not accept the return of modified or painted parts.
- Wash your vehicle to remove any debris and/or dirt from installation area.
- Dry the installation area with a clean towel.

Installation Steps NOTE: Actual application may vary slightly from illustrations.

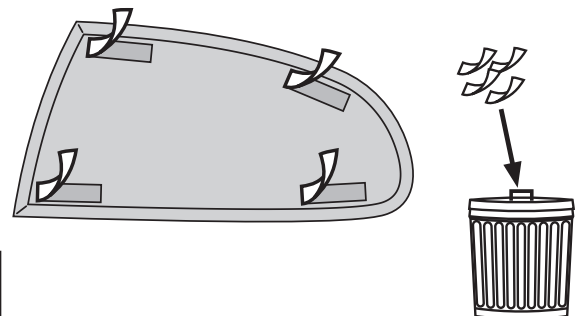


Clean taillight cover mounting location.



1

Remove tape liners from dual-lock tabs (number of tabs will vary by vehicle).



2

Installation Steps

NOTE: Actual application may vary slightly from drawings.

! **NOTE:** Use **STEP 4** for the following vehicles:

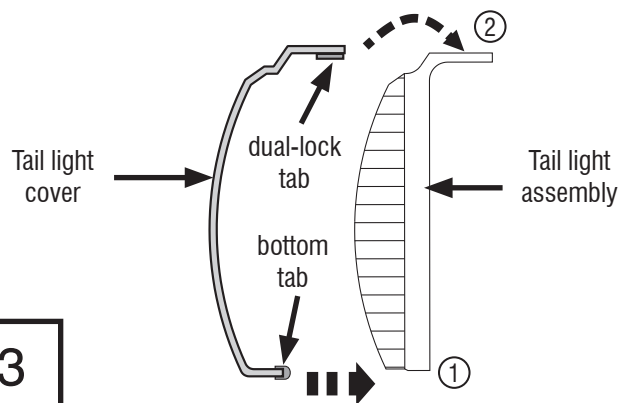
82-92 Chevy Camaro
87-93 Ford Mustang
99-95 Dodge Neon
02-93 Pontiac Firebird / Trans Am

All other vehicles skip to **STEP 5**.

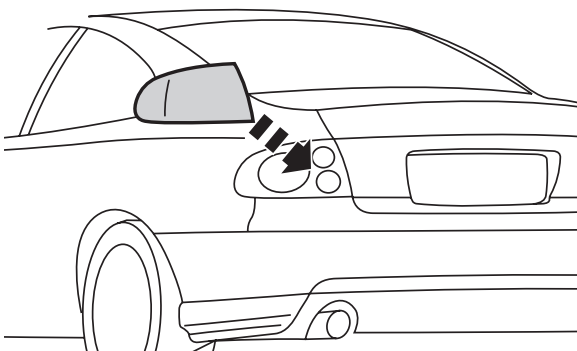
2

3

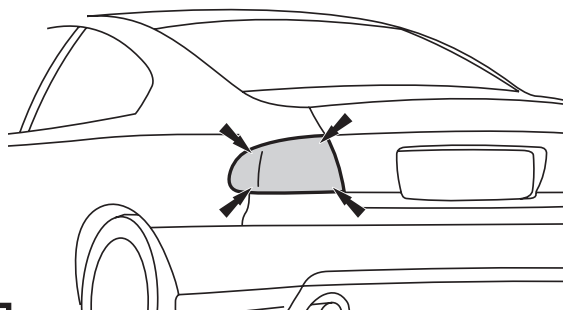
Attach taillight cover to vehicle.



Attach taillight cover to vehicle.



Apply pressure to area with dual-lock tabs to secure.



4

5

Repeat steps for the passenger side cover.

Care and Cleaning

- Wash only with mild soap & dry with a clean cloth.

Congratulations!

You have purchased one of the many quality Auto Ventshade™ branded products offered by Lund International, Inc. We take the utmost pride in our products and want you to enjoy years of satisfaction from your investment. We have made every effort to ensure that your product is top quality in terms of fit, durability, finish and ease of installation.

Warranty

Unconditional Lifetime Warranty: Auto Ventshade Tail Light Covers are warranted to be free of manufacturer's defects. Neither seller or manufacturer shall be liable for any injury, loss or damage, direct or consequential, arising out of use of this product. User assumes all risk liability whatsoever in connection with this product.

Auto Ventshade requires the retention of these instructions for as long as you own avs tail light covers. Auto Ventshade also requires that you transfer instructions to any subsequent owner of the vehicle that uses these covers. Failure to transfer these instructions may void all warranties associated with the tail light covers.



AUTO VENTSHADE™

Lund International, Ventshade Accessories Division

655 Raco Drive, Lawrenceville, GA 30045

800-241-7219 • Fax 770-339-5839 • Visit us at lundinternational.com



© 2005 Lund International, Inc. All rights reserved.

Auto Ventshade™, the Auto Ventshade™ logo and the AVS™ logo are trademarks of Lund International, Inc.





Tail Shades™ - Tail Shades 2™

Pour obtenir une installation correcte et le meilleur ajustement possible, lire toutes les instructions AVANT de commencer.
 Pour toute assistance technique ou obtention de pièces manquantes, appeler le service des relations avec la clientèle au 1-800-241-7219.

Informations importantes concernant la sécurité

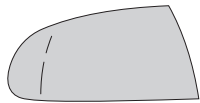


- ATTENTION – Avant de conduire, s'assurer que couvertures de lumière de queue est solidement assujettie sur le véhicule.
- Ne pas utiliser les stations de lavage de voitures à brosse.
- Ne pas utiliser de solvants.
- Vérifier régulièrement le serrage des composants.

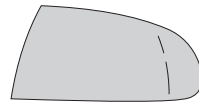
POUR LA CONFORMITÉ AUX LOIS FÉDÉRALES, PROVINCIALES ET LOCALES, LES CACHES DE PHARE NE DOIVENT ÊTRE UTILISÉS QUE POUR LA DÉMONSTRATION, LA COMPÉTITION ET LA CONDUITE HORS ROUTE.

Contenu

NOTE: Le produit réel peut changer de l'illustration.



Couverture Latérale De Conducteur



Couverture Latérale De Passager



Tampons à l'alcool (2)

Outils nécessaires



Fournitures pour lavage de voiture



Serviette propre

Préparation pour la peinture/l'installation

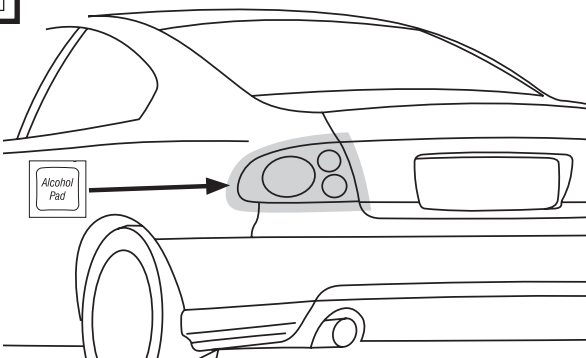
- Il est recommandé de procéder à un essai pour s'assurer que le positionnement et l'ajustement sont corrects.
- Vérifier l'ajustement des pièces avant peinture, car nous n'acceptons pas le retour de pièces modifiées ou peintes.
- Laver les glissières de glaces de la portière du véhicule pour éliminer toute poussière et tous débris.
- Sécher les glissières avec une serviette propre.

Étapes d'installation

REMARQUE : La méthode d'application peut être légèrement différente de celle représentée par les illustrations.

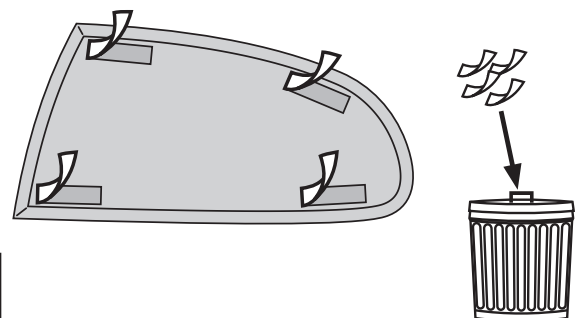


Nettoyer la surface de montage de l'enjoliveur de feu arrière.



1

Retirer les protections d'adhésif des languettes Dual Lock (le nombre de languettes varie suivant le véhicule).



2

Étapes d'installation

REMARQUE : La méthode d'application peut être légèrement différente de celle représentée par les illustrations.

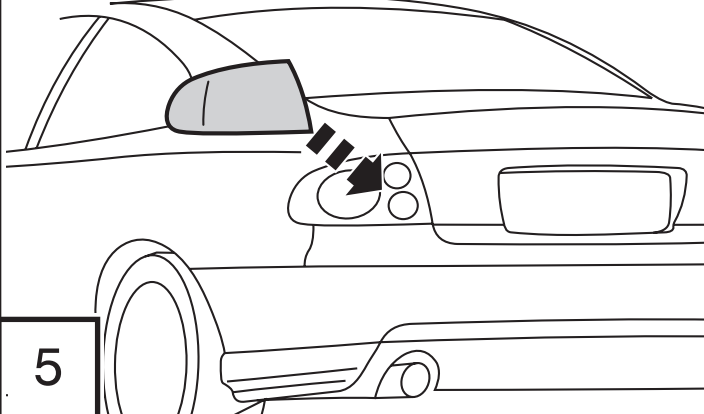
REMARQUE : Suivre l'ÉTAPE 4 pour les véhicules suivants :

82-92 Chevy Camaro
87-93 Ford Mustang
99-95 Dodge Neon
02-93 Pontiac Firebird / Trans Am

Pour tous les autres véhicules, passer à l'ÉTAPE 5.

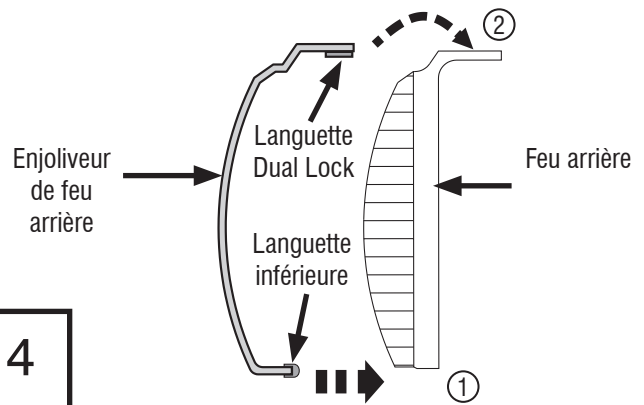
3

Installer l'enjoliveur de feu arrière sur le véhicule.



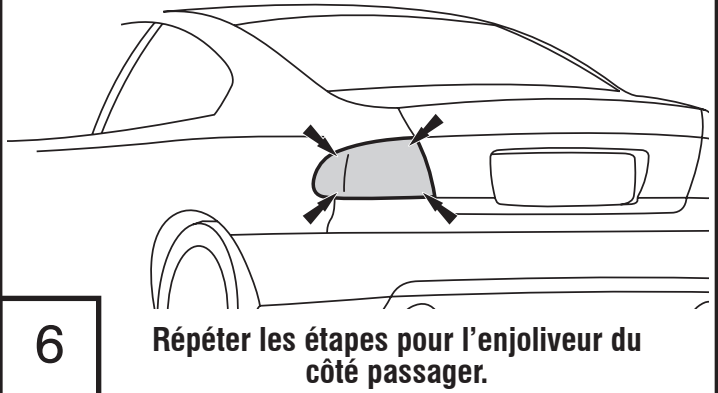
5

Installer l'enjoliveur de feu arrière sur le véhicule.



4

Appuyer sur l'emplacement des languettes Dual Lock pour les faire bien adhérer.



6

Répéter les étapes pour l'enjoliveur du côté passager.

Entretien et nettoyage

- Laver exclusivement avec de l'eau savonneuse et sécher avec un chiffon propre.

Félicitations !

Vous avez acheté l'un des nombreux produits de qualité Auto Ventshade™ fabriqués par Lund International, Inc. Nous sommes extrêmement fiers de nos produits et souhaitons que vous tiriez des années de satisfaction de votre investissement. Nous avons pris toutes les mesures nécessaires pour assurer que ce produit est d'une qualité supérieure en ce qui concerne l'ajustement, la durabilité, la finition et la facilité d'installation.

Garantie

Garantie inconditionnelle à vie : Les enjoliveurs de feux arrière Auto Ventshade, sont garantis contre tous vices de fabrication. Ni le revendeur, ni le fabricant ne saurait être tenu responsable pour des blessures, pertes ou dommages, directs ou indirects, résultant de l'usage de ce produit. L'utilisateur assume tous les risques et responsabilités se rapportant à l'usage de ce produit.

Auto Ventshade requiert que l'utilisateur conserve ces instructions tant qu'il est en possession des enjoliveurs de feux arrière AVS. Auto Ventshade requiert également que ces instructions soit remise à tout propriétaire ultérieur du véhicule qui utilisera ces enjoliveurs. Ne pas remettre ces instructions au nouveau propriétaire peut entraîner l'annulation de toutes les garanties se rapportant aux caches de phares.



AUTO VENTSHADE™

Lund International, Ventshade Accessories Division
655 Raco Drive, Lawrenceville, GA 30045, USA

800-241-7219 • Fax 770-339-5839 • Visitez notre site lundinternational.com



© 2005 Lund International, Inc. Tous droits réservés.
Auto Ventshade™, le logo Auto Ventshade™ et le logo AVS™ sont des marques déposées de Lund International, Inc.





Tail Shades™ - Tail Shades 2™

Para una instalación adecuada y el mejor ajuste posible, lea todas las instrucciones ANTES de comenzar. Si desea recibir asistencia técnica u obtener piezas faltantes, llame al Servicio al cliente al 1-800-241-7219.

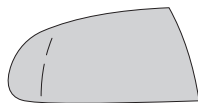
Información importante de seguridad



- PRECAUCIÓN - Antes de conducir, asegúrese de que las cubiertas para las luces traseras estén correctamente fijadas al vehículo.
- La temperatura ideal para realizar la instalación es entre los 65° y los 110 °F (entre 18° y 43 °C).
- No utilice servicios automáticos de limpieza de vehículos que utilizan cepillos.
- No utilice limpiadores al solvente de ningún tipo.
- Compruebe periódicamente que las cubiertas de las luces traseras estén ajustadas.

EN CONFORMIDAD CON LAS LEYES NACIONALES, ESTATALES Y LOCALES, LAS CUBIERTAS PARA LUCES TRASERAS SÓLO PUEDEN USARSE PARA EXHIBICIÓN, COMPETICIÓN Y VEHÍCULOS TODO TERRENO.

Contenido AVISO: El producto real puede variar con respecto a las ilustraciones.



Cubierta Lateral Del Conductor



Cubierta Lateral Del Pasajero



Paño esterilizado x2

Herramientas necesarias



Equipo de limpieza de vehículos



Toalla limpia

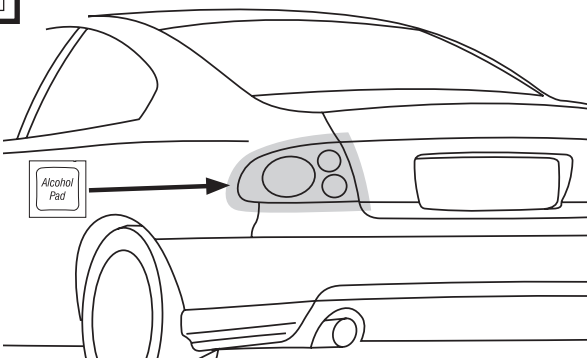
Preparación antes de pintar o instalar

- Se recomienda realizar un ajuste de prueba para asegurar el posicionamiento y ajuste correctos.
- Compruebe que las piezas se ajusten correctamente antes de pintarlas, ya que no aceptaremos la devolución de piezas modificadas o pintadas.
- Lave los canales de la ventanilla del vehículo para quitar los desechos y la suciedad.
- Seque los canales de la ventanilla con una toalla limpia.

Pasos de instalación AVISO: La colocación real puede variar levemente con respecto a las ilustraciones.

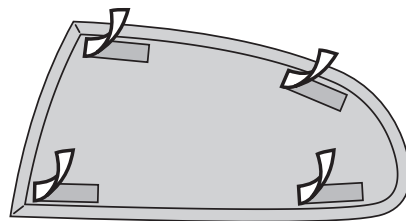


Limpie el lugar donde colocará la cubierta para luces traseras.



1

Retire las cintas protectoras de las lengüetas de traba doble (la cantidad de lengüetas variará según el vehículo).



2

Pasos de instalación **AVISO:** La colocación real puede variar levemente con respecto a las ilustraciones.

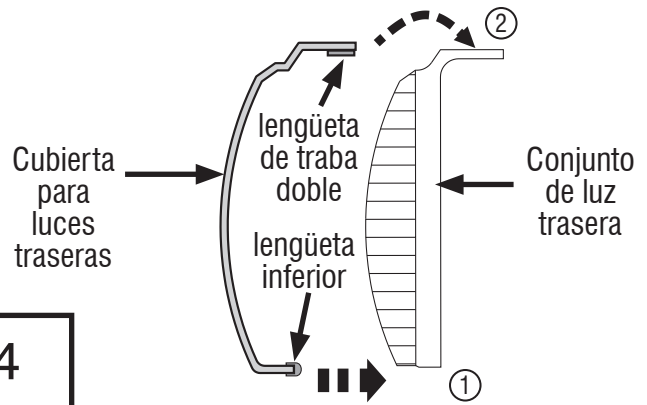
! **AVISO:** Siga el **PASO 4** en los siguientes vehículos:

Chevy Camaro 82-92
Ford Mustang 87-93
Dodge Neon 99-95
Pontiac Firebird / Trans Am 02-93

Para los demás vehículos, adelante hasta el **PASO 5**.

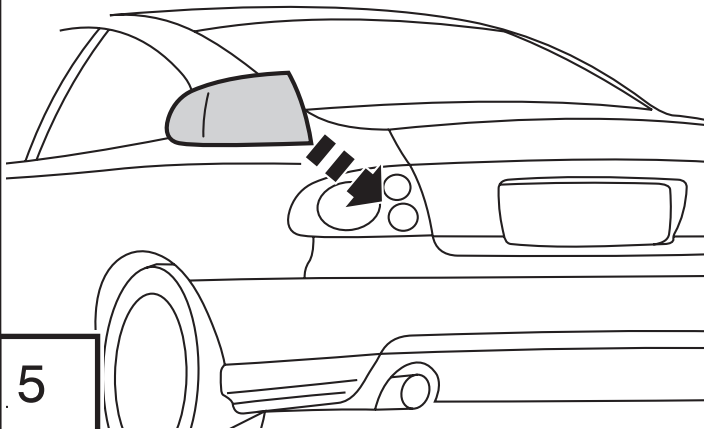
3

Coloque la cubierta para luces traseras en el vehículo.



4

Coloque la cubierta para luces traseras en el vehículo.



5

Presione el área donde se encuentran las lengüetas de traba doble para fijarlas.



6

Repita los pasos para colocar la cubierta del acompañante.

Cuidado y limpieza

- Limpie solamente con agua jabonosa tibia y seque con un paño limpio.

Felicidades

Usted ha comprado uno de los tantos artículos de calidad de Auto Ventshade™ ofrecidos por Lund International, Inc. Nuestros productos son nuestro mayor orgullo. Deseamos que disfrute de años de satisfacción con su inversión. Hemos realizado todos los esfuerzos para asegurarnos de que su producto sea de la mejor calidad en cuanto a ajuste, durabilidad, acabado y facilidad de instalación.

Garantía

Garantía de por vida incondicional: Garantizamos que las cubiertas para faros de Auto Ventshade están libres de cualquier defecto de fabricación. Ni el vendedor ni el fabricante son responsables por heridas, pérdidas o daños, ya sean directos o consecuentes, que provengan del mal uso de este producto. El usuario asume todo tipo de responsabilidad en relación con este producto.

Auto Ventshade exige que se conserven estas instrucciones durante el tiempo que tenga las cubiertas para faros de Auto Ventshade. Auto Ventshade también solicita que se transfieran estas instrucciones al próximo dueño del vehículo que tenga colocadas las cubiertas. Si no se transfieren estas instrucciones se anularán todas las garantías asociadas con las cubiertas para faros.



AUTO VENTSHADE™

Lund International, Ventshade Accessories Division

655 Raco Drive, Lawrenceville, GA 30045

800-241-7219 • Fax 770-339-5839 • Visite nuestro sitio Web: lundinternational.com



© 2005 Lund International, Inc. Todos los derechos reservados.

Auto Ventshade™, el logo de Auto Ventshade™ y el logo de AVS™ son marcas comerciales de Lund International, Inc.

